

## VERTALING

## MINISTERIE VAN DE DUITSTALIGE GEMEENSCHAP

[2009/203431]

**28 MEI 2009 - Besluit van de Regering betreffende de wijziging van het besluit van de Regering van 13 januari 2005 over het inzetten van de Adviesraad voor de bevordering van de gezondheid**

De Regering van de Duitstalige Gemeenschap,

Op grond van het decreet van 1 juni 2004 ter bevordering van de gezondheid, in het bijzonder artikel 8, gewijzigd door de decreten van 21 maart 2005 en van 25 juni 2007, in het bijzonder artikel 8, § 3;

Op grond van het besluit van de regering van 13 januari 2005 over het inzetten van de adviesraad voor de bevordering van de gezondheid, gewijzigd door het besluit van

19 maart 2009;

Op grond van het voorstel van de adviesraad van 3 april 2009;

Op voorstel van de viceminister-president, minister voor onderwijs en tewerkstelling, sociale zaken en toerisme;

Na beraadslaging,

Besluit :

**Artikel 1.** In het besluit van de regering van 13 januari 2005 over het inzetten van de adviesraad voor de bevordering van de gezondheid, gewijzigd door het besluit van

19 maart 2009 wordt artikel 2bis met de volgende woordelijke inhoud ingevoegd :

"Artikel 2bis - Voorzitterschap : Mevr. Annemie Ernst wordt voor de periode van 3 april 2009 tot en met 31 maart 2010 als voorzitter van de adviesraad aangeduid".

**Art. 2.** Het onderhavige besluit treedt met ingang van 3 april 2009 in werking.**Art. 3.** De viceminister-president, minister voor onderwijs en tewerkstelling, sociale zaken en toerisme wordt belast met de uitvoering van het onderhavige besluit.

Eupen, 28 mei 2009.

Voor de regering van de Duitstalige Gemeenschap :

De minister-president, minister voor lokale overheden,

K.-H. LAMBERTZ

De viceminister-president,

Minister voor onderwijs en tewerkstelling, sociale zaken en toerisme,

B. GENTGES

## REGION WALLONNE — WALLONISCHE REGION — WAALS GEWEST

## SERVICE PUBLIC DE WALLONIE

[2009/203823]

## Aménagement du territoire. — Plans de secteur

Un arrêté du Gouvernement wallon du 18 juin 2009 adopte provisoirement la révision du plan de secteur de Nivelles, selon le plan annexé, qui comprend :

\* sur le territoire de la commune de Braine-l'Alleud :

l'inscription :

— d'une zone de parc;

— d'une zone d'espaces verts;

— d'une zone de services publics et d'équipements communautaires;

— d'une zone de services publics et d'équipements communautaires assortie de la prescription "S.16";

— de deux zones d'habitat;

— de deux zones d'aménagement communal concerté assorties de la prescription "S.15";

— d'une zone d'activité économique mixte assortie de la prescription "R.1.1.";

la suppression :

— du tracé et du périmètre de réservation de la voirie en projet entre la chaussée d'Ophain et la chaussée de Tubize;

\* sur le territoire de la commune de Lasne :

l'inscription :

— d'une zone agricole, à titre de compensation planologique.

La prescription supplémentaire suivante repérée "S.15" est d'application dans les zones d'aménagement communal concerté inscrites au plan par le présent arrêté : "La zone est principalement destinée à la résidence.

Les options d'aménagement du rapport urbanistique et environnemental relatives à l'urbanisme viseront un projet urbain d'ensemble qui sera fondé sur une logique concentrique privilégiant le développement de la zone au départ de la gare RER et favorisera l'accès à la gare par les piétons et les cyclistes, notamment par le biais de la localisation des activités, du choix de la densité et de la composition du réseau de voiries."

La prescription supplémentaire suivante repérée "S.16" est d'application dans la zone de services publics et d'équipements communautaires inscrite au plan par le présent arrêté : "Toute construction est interdite le long de la zone d'espaces verts, sur une profondeur de 20 mètres. Des plantations ou boisements paysagers y seront réalisés."

La prescription supplémentaire suivante repérée "R.1.1." est d'application dans la zone d'activité économique mixte inscrite au plan par le présent arrêté : "Les commerces de détail et les services à la population ne sont pas autorisés à s'implanter dans cette zone, sauf s'ils sont l'auxiliaire des activités admises dans la zone."

Cet arrêté et la (les) carte(s) l'accompagnant peuvent être consultés à partir de l'adresse suivante <http://developpement-territorial.wallonie.be/PDS.html> ainsi qu'à l'administration des communes sur lesquelles porte la révision et à la Direction extérieure compétente de la Direction générale opérationnelle de l'Aménagement du Territoire, du Logement, du Patrimoine et de l'Énergie du Service public de Wallonie.

Un arrêté du Gouvernement wallon du 18 juin 2009 adopte provisoirement la révision du plan de secteur de Wavre-Jodoigne-Perwez, selon le plan annexé, qui comprend l'inscription :

\* sur le territoire de la commune d'Ottignies-Louvain-la-Neuve :

- de deux zones d'activité économique mixte assorties de la prescription supplémentaire \*S.17;
- d'une zone d'aménagement communal concerté assortie de la prescription supplémentaire \*S.33;
- de deux zones de parc;
- de trois zones d'espaces verts;

\* sur le territoire de la commune de Chaumont-Gistoux :

- d'une zone d'aménagement communal concerté assortie de la prescription supplémentaire \*S.18 et d'un périmètre d'intérêt paysager en surimpression de la partie de la zone inscrite à l'est du talus de l'autoroute E411;
- de deux zones d'espaces verts assorties d'un périmètre d'intérêt paysager;
- d'une zone naturelle;
- de deux zones agricoles;
- d'une zone forestière;
- d'un périmètre de réservation en surimpression d'une partie de la zone agricole située au nord de l'échangeur n° 9 et destiné à réserver les espaces nécessaires à la reconfiguration de la branche de l'échangeur n° 9 permettant aux véhicules venant de Namur de se diriger vers le rond-point N4-N25;

\* sur les territoires des communes d'Ottignies-Louvain-la-Neuve et de Mont-Saint-Guibert :

- du tracé de la N238 entre l'échangeur de la N25 et celui de l'avenue de Lauzelle dans la configuration dans laquelle elle a été réalisée;

et la suppression :

\* sur le territoire des communes d'Ottignies-Louvain-la-Neuve et de Mont-Saint-Guibert :

- du tracé et des périmètres de réservation de la N238 entre le boulevard Baudouin I<sup>er</sup> et l'avenue de Lauzelle;

\* sur le territoire de la commune d'Ottignies-Louvain-la-Neuve :

- du tracé et du périmètre de réservation de l'avenue de Lauzelle;
- du tracé du boulevard de Wallonie;
- du tracé du boulevard André Oleffe;
- du tracé du boulevard Baudouin I<sup>er</sup>;
- du tracé de l'échangeur entre la N238 et l'avenue de Lauzelle;
- du tracé de l'échangeur entre la N238 et le boulevard André Oleffe;

\* sur le territoire de la commune de Chaumont-Gistoux :

- du tracé de la voirie et du périmètre de réservation en projet entre la N25a et le village de Corroy-le-Grand.

La prescription supplémentaire suivante repérée *"\*S.17"* est d'application dans les deux zones d'activité économique mixte inscrites au plan par le présent arrêté : "La zone d'activité économique mixte est principalement destinée aux activités de recherche et développement. Les activités de commerce de détail et les petits halls de stockage n'y sont pas admis sauf lorsqu'ils constituent l'accessoire d'une activité d'artisanat, de recherche ou de petite industrie. Les activités de grande distribution n'y sont pas admises. L'offre de stationnement y est limitée."

La prescription supplémentaire suivante repérée *"\*S.18"* est d'application dans la zone d'aménagement communal concerté inscrite au plan par le présent arrêté sur le territoire de la commune de Chaumont-Gistoux : "La zone est principalement destinée à la résidence. Elle doit aussi accueillir des équipements collectifs, commerces et services de proximité."

Les options d'aménagement du rapport urbanistique et environnemental relatives à l'urbanisme viseront un projet urbain d'ensemble qui tiendra compte des incidences acoustiques des infrastructures existantes et favorisera l'accès à la gare par les piétons et les cyclistes, notamment par le biais de la localisation des activités, du choix de la densité et de la composition du réseau de voiries."

La prescription supplémentaire suivante repérée *"\*S.33"* est d'application dans la zone d'aménagement communal concerté inscrite au plan par le présent arrêté sur le territoire de la commune de Louvain-la-Neuve :

"Les options d'aménagement du rapport urbanistique et environnemental relatives à l'urbanisme viseront à articuler la composition urbanistique autour d'un axe structurant destiné aux piétons et aux cyclistes, reliant la gare à Chaumont-Gistoux, le long duquel on veillera à établir une mixité de fonctions (résidence, services, équipements)."

Cet arrêté et la (les) carte(s) l'accompagnant peuvent être consultés à partir de l'adresse suivante <http://developpement-territorial.wallonie.be/PDS.html> ainsi qu'à l'administration des communes sur lesquelles porte la révision et à la Direction extérieure compétente de la Direction générale opérationnelle de l'Aménagement du Territoire, du Logement, du Patrimoine et de l'Énergie du Service public de Wallonie.

## ÜBERSETZUNG

## ÖFFENTLICHER DIENST DER WALLONIE

[2009/203823]

**Raumordnung. — Sektorenpläne**

Durch Erlass der Wallonischen Regierung vom 18. Juni 2009 wird die Revision des Sektorenplans Nivelles gemäß dem beigefügten Plan, der folgende Elemente umfasst, vorläufig verabschiedet:

\* auf dem Gebiet der Gemeinde Braine-l'Alleud:

Eintragung von:

- einem Parkgebiet;
- einem Grüngelände;
- einem Gebiet für öffentliche Dienststellen und gemeinschaftliche Anlagen;
- einem Gebiet für öffentliche Dienststellen und gemeinschaftliche Anlagen mit der Vorschrift "S.16";
- zwei Wohngebieten;
- zwei Gebieten für konzertierte kommunale Raumplanung mit der Vorschrift "\*S.15";
- einem gemischten Gewerbegebiet mit der Vorschrift "\*R.1.1.";

Streichung:

— der Trasse und des Reserveumkreises des geplanten Verkehrsweges zwischen der "chaussée d'Ophain" und der "chaussée de Tubize";

\* auf dem Gebiet der Gemeinde Lasne:

Eintragung von:

- einem Agrargebiet als raumplanerische Ausgleichsmaßnahme.

Folgende, mit "\*S.15" gekennzeichnete Zusatzvorschrift gilt in den Gebieten für konzertierte kommunale Raumplanung, die durch vorliegenden Erlass im Plan ausgewiesen werden: "das Wohngebiet ist hauptsächlich zu Wohnzwecken bestimmt.

Die raumordnerischen Zielsetzungen des Städtebau- und Umweltberichts bezüglich des Städtebaus werden auf ein globales Stadtprojekt hinzielen, das auf einer konzentrischen Logik beruht, nach welcher die Entwicklung des Gebiets ab dem RER Bahnhof bevorzugt wird, und das den Zugang der Fußgänger und Radfahrer zum Bahnhof fördern wird, insbesondere mittels der Standortwahl für die Aktivitäten, der Wahl der Dichte und der Zusammensetzung des Verkehrsnetzes."

Folgende, mit "\*R 16" gekennzeichnete Zusatzvorschrift gilt im durch den vorliegenden Erlass in den Plan ausgewiesenen Gebiet für öffentliche Dienststellen und gemeinschaftliche Anlagen: "Bauten sind bis zu einer Tiefe von 20 m längs des Grüngeländes verboten. Landschaftliche Anpflanzungen und Bewaldungen werden dort angelegt".

Folgende mit "\*R.1.1" gekennzeichnete Zusatzvorschrift gilt in dem durch den vorliegenden Erlass in den Plan ausgewiesenen gemischten Gewerbegebiet: "Die Ansiedlung von Einzelhandelsgeschäften und Betrieben für Dienstleistungen an die Bevölkerung ist in diesem Gebiet untersagt, außer wenn diese Einzelhandelsgeschäfte und Dienstleistungen Hilfstätigkeiten zugunsten der in dem Gebiet zugelassenen Aktivitäten sind".

Dieser Erlass und die ihm beigefügte(n) Karte(n) können an folgender Adresse:

<http://developpement-territorial.wallonie.be/PDS.html> sowie bei den Gemeindeverwaltungen der Gemeinden, auf die sich die Revision bezieht, und bei der zuständigen Außendirektion der Operativen Generaldirektion Raumordnung, Wohnungswesen, Erbe und Energie des öffentlichen Dienstes der Wallonie eingesehen werden.

Durch Erlass der Wallonischen Regierung vom 18. Juni 2009 wird die Revision des Sektorenplans Wavre-Jodoigne-Perwez gemäß dem beigefügten Plan vorläufig verabschiedet; dieser betrifft die Eintragung von:

\* auf dem Gebiet der Gemeinde Ottignies-Neu-Löwen:

- zwei gemischten Gewerbegebieten mit der Zusatzvorschrift "\*S.17";
- einem Gebiet für konzertierte kommunale Raumplanung mit der Zusatzvorschrift "\*S.33";
- zwei Parkgebieten;
- drei Grüngeländen;

\* auf dem Gebiet der Gemeinde Chaumont-Gistoux:

— einem Gebiet für konzertierte kommunale Raumplanung mit der Zusatzvorschrift \*S.18 und eines Umkreises von landschaftlichem Interesse als Überdruck zum Teil des Gebiets, das östlich von der Böschung der Autobahn E411 eingetragen ist;

- zwei Grüngeländen mit einem Umkreis von landschaftlichem Interesse;
- einem Naturgebiet;
- zwei Agrargebieten;
- einem Forstgebiet;

— einem Reserveumkreis als Überdruck zu einem nördlich des Autobahnkreuzes Nr. 9 gelegenen Teil des Agrargebiets, der für die notwendigen Flächen vorbehalten sein wird, um den Teil des Autobahnkreuzes Nr. 9, der den von Namur kommenden Fahrzeugen erlauben wird, in Richtung des Kreisverkehrs N4-N25 zu fahren, neu einzurichten.

\* auf dem Gebiet der Gemeinden Ottignies-Neu-Löwen und Mont-Saint-Guibert:

— der Trasse der N238 zwischen dem Autobahnkreuz der N25 und demjenigen der "avenue de Lauzelle" in der Konfiguration, in der sie gebaut worden war;

und die Streichung von:

\* auf dem Gebiet der Gemeinden Ottignies-Neu-Löwen und Mont-Saint-Guibert:

— der Trasse und der Reserveumkreise der N238 zwischen dem "boulevard Baudouin I<sup>er</sup>" und der "avenue de Lauzelle";

\* auf dem Gebiet der Gemeinde Ottignies-Neu-Löwen;

- der Trasse und dem Reserveumkreis der "avenue de Lauzelle";
- der Trasse des "boulevard de Wallonie";
- der Trasse des "boulevard André Oleffe";

- der Trasse des "boulevard Baudouin I<sup>er</sup>";
- der Trasse des Autobahnkruizes zwischen der N238 und der "avenue de Lauzelle";
- der Trasse des Autobahnkruizes zwischen der N238 und dem "boulevard André Oleffe";
- \* auf dem Gebiet der Gemeinde Chaumont-Gistoux:

— der Trasse des Verkehrsweges und des geplanten Reserveumkreises zwischen der N25 und dem Dorf Corroy-le-Grand;

Folgende, mit "S.17" gekennzeichnete Zusatzvorschrift gilt in den zwei gemischten Gewerbegebieten, die durch vorliegenden Erlass im Plan ausgewiesen werden: "Das gemischte Gewerbegebiet ist hauptsächlich für Tätigkeiten im Bereich "Forschung und Entwicklung" bestimmt. Die Einzelhandelsaktivitäten und die kleinen Lagerhallen sind nicht zugelassen, außer wenn sie Nebentätigkeiten eines handwerklichen Betriebs, einer Forschungstätigkeit oder Kleinindustrie bilden. Die Großvertriebsaktivitäten sind nicht zugelassen. Das Parkangebot ist begrenzt."

Folgende, mit "S.18" gekennzeichnete Zusatzvorschrift gilt in dem Gebiet für konzertierte kommunale Raumplanung, das durch vorliegenden Erlass im Plan auf dem Gebiet der Gemeinde Chaumont-Gistoux ausgewiesen wird:

"das Wohngebiet ist hauptsächlich zu Wohnzwecken bestimmt. Es muss ebenfalls gemeinschaftliche Einrichtungen, Geschäfte und Nachbarschaftsdienste aufnehmen.

Die raumordnerischen Zielsetzungen des Städtebau- und Umweltberichts bezüglich des Städtebaus werden auf ein globales Stadtprojekt hinzielen, das die akustischen Auswirkungen der bereits bestehenden Infrastrukturen berücksichtigen und den Zugang der Fußgänger und Radfahrer zum Bahnhof fördern wird, insbesondere mittels der Standortwahl für die Aktivitäten, der Wahl der Dichte und der Zusammensetzung des Verkehrsnetzes."

Folgende, mit "S.33" gekennzeichnete Zusatzvorschrift gilt in dem Gebiet für konzertierte kommunale Raumplanung, das durch vorliegenden Erlass im Plan auf dem Gebiet der Gemeinde Neu-Löwen ausgewiesen wird:

"Die raumordnerischen Zielsetzungen des Städtebau- und Umweltberichts bezüglich des Städtebaus werden darauf hinzielen, die städtebauliche Zusammensetzung um eine für Fußgänger und Radfahrer bestimmte strukturierende Achse zu gliedern, die den Bahnhof mit Chaumont-Gistoux verbindet, und entlang derer auf die Ansiedlung gemischter Funktionen (Wohnzwecken, Dienstleistungen, Ausrüstungen) geachtet werden muss."

Dieser Erlass und die ihm beigefügte(n) Karte(n) können an folgender Adresse:

<http://developpement-territorial.wallonie.be/PDS.html> sowie bei den Gemeindeverwaltungen der Gemeinden, auf die sich die Revision bezieht, und bei der zuständigen Außendirektion der Operativen Generaldirektion Raumordnung, Wohnungswesen, Erbe und Energie des öffentlichen Dienstes der Wallonie eingesehen werden.

## VERTALING

### WAALSE OVERHEIDSDIENST

[2009/203823]

#### Ruimtelijke ordening. — Gewestplannen

Bij besluit van de Waalse Regering van 18 juni 2009 wordt de herziening van het gewestplan Nijvel tijdelijk aangenomen zoals weergegeven op bijgevoegd plan, met name :

\* op het grondgebied van de gemeente Eigenbrakel :

de opneming van :

— een parkgebied;

— een groengebied;

— een gebied voor gemeenschapsvoorzieningen en openbare nutsvoorzieningen;

— een gebied voor gemeenschapsvoorzieningen en openbare nutsvoorzieningen, voorzien van het voorschrift "S.16";

— twee woongebieden;

— twee gebieden waarvan de inrichting door de gemeente aan een overlegprocedure onderworpen is, voorzien van het voorschrift "S.15";

— een gemengde bedrijfsruimte, voorzien van het voorschrift "R.1.1";

de schrapping van :

— van het tracé en de reserveringsomtrek van de geplande weg tussen de "chaussée d'Ophain" en de "chaussée de Tubize";

\* op het grondgebied van de gemeente Lasne :

de opneming van :

— een landbouwgebied, als planologische compensatie.

Volgend bijkomend voorschrift, gemerkt "S.15", is van toepassing in de gebieden waarvan de inrichting door de gemeente aan een overlegprocedure onderworpen is en die bij dit besluit op het plan opgenomen zijn : "Het gebied is hoofdzakelijk voor bewoning bestemd.

Het stedenbouwkundig en leefmilieuverslag slaat op het gehele gebied en beoogt een globaal stadsproject dat concentratie beoogt, waarbij voorrang verleend wordt aan de uitdijning van het gebied vanaf het GEN-station, en zal de toegang tot het station voor voetgangers en fietsers bevorderen, meer bepaald via de lokalisatie van de activiteiten, de keuze van de dichtheid en de samenstelling van het wegennet."

Volgend bijkomend voorschrift, gemerkt "S.16" is van toepassing in het gebied voor gemeenschapsvoorzieningen en openbare nutsvoorzieningen dat bij dit besluit op het plan opgenomen is : "Elk bouwwerk is langs het groengebied verboden over een diepte van twintig meter. Er wordt een landschap van plantsoenen of bosschages aangelegd."

Volgend bijkomend voorschrift, gemerkt "R.1.1", is van toepassing op de gemengde bedrijfsruimte die bij dit besluit op het plan opgenomen is : "Kleinhandel en dienstverlening aan de bevolking mogen zich niet in dit gebied vestigen, behalve indien ze bij de in dit gebied toegelaten activiteiten horen."

Dat besluit en de erbij gevoegde kaart(en) kunnen geraadpleegd worden op de website :

<http://developpement-territorial.wallonie.be/PDS.html> alsmede bij het bestuur van de gemeenten waarop de herziening betrekking heeft en bij de bevoegde buitendirectie van het operationele Directoraat-generaal Ruimtelijke Ordening, Huisvesting, Erfgoed en Energie van de Waalse Overheidsdienst.

Bij besluit van de Waalse Regering van 18 juni 2009 wordt de herziening van het gewestplan Waver-Geldenaken-Perwijs tijdelijk aangenomen zoals weergegeven op bijgevoegd plan, met name de opneming :

\* op het grondgebied van de gemeente Ottignies-Louvain-la-Neuve van :

— twee gemengde bedrijfsruimtes voorzien van het bijkomend voorschrift *"\*S.17"*;

— een gebied waarvan de inrichting door de gemeente aan een overlegprocedure onderworpen is, voorzien van het bijkomend voorschrift *"\*S.33"*;

— twee parkgebieden;

— drie groengebieden;

\* op het grondgebied van de gemeente Chaumont-Gistoux :

— van een gebied waarvan de inrichting door de gemeente aan een overlegprocedure onderworpen is, voorzien van het bijkomend voorschrift *\*S.18*, en van een omtrek met een landschappelijke waarde in overdruk van het gedeelte van het gebied opgenomen ten oosten van het talud van de autoweg E411;

— van twee groengebieden voorzien van een omtrek met een landschappelijke waarde;

— van een natuurgebied;

— van twee landbouwgebieden;

— van een bosgebied;

— van een reserveringsomtrek in overdruk van een gedeelte van het landbouwgebied gelegen ten noorden van het verkeersknooppunt nr. 9 en bestemd voor de reservatie van de ruimtes die nodig zijn voor de herconfiguratie van de tak van het knooppunt nr. 9 opdat de voertuigen die uit de richting Namen komen zich naar de rotonde N4-N25 zouden kunnen begeven;

\* op het grondgebied van de gemeenten Ottignies-Louvain-la-Neuve en Mont-Saint-Guibert :

— van het tracé van de N238 tussen het knooppunt van de N25 en dat van de "avenue de Lauzelle" in de gedaante waarin ze is verwezenlijkt;

en de schrapping :

\* op het grondgebied van de gemeenten Mont-Saint-Guibert en Ottignies-Louvain-la-Neuve :

— van het tracé en de reserveringsomtrekken van de N238 tussen de "boulevard Baudouin I<sup>er</sup>" en de "avenue de Lauzelle";

\* op het grondgebied van de gemeente Ottignies-Louvain-la-Neuve :

— het tracé en de reserveringsomtrek van de "avenue de Lauzelle";

— van het tracé van de "boulevard de Wallonie";

— van het tracé van de "boulevard André Oleffe";

— van het tracé van de "boulevard Baudouin I<sup>er</sup>";

— van het tracé van het knooppunt tussen de N238 en de "avenue de Lauzelle";

— van het tracé van de verkeerswisselaar tussen de N238 en de "boulevard André Oleffe";

\* op het grondgebied van de gemeente Chaumont-Gistoux :

— van het tracé en de geplande reserveringsomtrek tussen de N25a en het dorp Corroy-le-Grand.

Volgend bijkomend voorschrift, gemerkt *"\*S.17"*, is van toepassing in beide gemengde bedrijfsruimtes opgenomen op het plan bij dit besluit : "De gemengde bedrijfsruimte is hoofdzakelijk voor onderzoeks- en ontwikkelingsactiviteiten bestemd. Kleinhandelsactiviteiten en kleine opslaghallen worden er niet toegelaten, behalve indien ze bij een activiteit inzake ambacht, onderzoek of kleine industrie horen. De groothandelsactiviteiten worden er niet toegelaten. Het parkeeraanbod is er beperkt."

Volgend bijkomend voorschrift, gemerkt *"\*S.18"*, is van toepassing in het gebied waarvan de inrichting door de gemeente aan een overlegprocedure onderworpen is en dat bij dit besluit op het plan op het grondgebied van de gemeente Chaumont-Gistoux opgenomen is : "Het gebied is hoofdzakelijk voor bewoning bestemd. Het moet ook gemeenschapsvoorzieningen, winkels en buurtdiensten ontvangen."

Het stedenbouwkundig en leefmilieuverslag slaat op het gehele gebied en beoogt een globaal stadsproject dat concentratie beoogt, waarbij rekening gehouden wordt met de geluidshindereffecten van de bestaande infrastructuren, en zal de toegang tot het station voor voetgangers en fietsers bevorderen, meer bepaald via de lokalisatie van de activiteiten, de keuze van de dichtheid en de samenstelling van het wegennet."

Volgend bijkomend voorschrift, gemerkt *"\*S.33"*, is van toepassing in het gebied waarvan de inrichting door de gemeente aan een overlegprocedure onderworpen is en dat bij dit besluit op het plan op het grondgebied van de gemeente Louvain-la-Neuve opgenomen is :

"Het stedenbouwkundig en leefmilieuverslag zal de stedenbouwkundige samenstelling articuleren rondom een voor de voetgangers en fietsers structurende as tussen het station en Chaumont-Gistoux, waarlangs gezorgd moet worden voor de vestiging van gemengde functies (bewoning, diensten, uitrustingen)."

Dat besluit en de erbij gevoegde kaart(en) kunnen geraadpleegd worden op de website :

<http://developpement-territorial.wallonie.be/PDS.html> alsmede bij het bestuur van de gemeenten waarop de herziening betrekking heeft en bij de bevoegde buitendirectie van het operationele Directoraat-generaal Ruimtelijke Ordening, Huisvesting, Erfgoed en Energie van de Waalse Overheidsdienst.